



**Séance ordinaire du comité exécutif  
du mercredi 14 mars 2018**

**ORDRE DU JOUR ADOPTÉ**

**10 – Sujets d'ouverture**

**10.001** Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

**10.002** Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 26 mars 2018

**10.003** Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 29 mars 2018

## 20 – Affaires contractuelles

### 20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de la culture , Direction du développement culturel - 1170552006

Accorder un contrat d'exécution d'oeuvre d'art à Yann Pocreau, artiste professionnel au montant maximal de 1 362 453,75 \$, taxes et contingences incluses, pour la fabrication et l'installation de l'oeuvre d'art "Leurs effigies" à la place des Commencements sur la jetée Alexandra / Approuver un projet de convention à cette fin

### 20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement - 1171541003

Résilier l'entente-cadre de trente-six (36) mois avec la firme Uni-Select Québec inc. (Centre de Pièces Gagnon) pour la fourniture d'accumulateurs de véhicules et équipements motorisés (CG16 0706)

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

### 20.003 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction Centre d'expertise - plateformes et infrastructure - 1177833002

Accorder un contrat de gré à gré à IBM Canada Ltée (fournisseur unique) pour l'acquisition mensuelle de droits d'utilisation des logiciels pour l'ordinateur central consolidé, pour une période maximale d'un an, soit du 1er mai 2018 au 30 avril 2019, pour une somme maximale de 642 980,58 \$, taxes incluses

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

### 20.004 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction Centre d'expertise - plateformes et infrastructure - 1186871001

Exercer l'option de la deuxième et dernière prolongation, et autoriser une dépense additionnelle de 96 579,00 \$, taxes incluses, pour la fourniture d'un service de techniciens, spécialistes du système de gestion de bases de données Integrated Data Management System (IDMS) de la Compagnie CA du Canada, dans le cadre du contrat octroyé à la firme Les systèmes d'information Héra Évolution inc. (CG14 0245), pour une période d'un an soit du 1er juin 2018 au 31 mai 2019, majorant ainsi le montant total du contrat de 386 316,00 \$ à 482 895,00 \$, taxes incluses

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.005** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction Centre d'expertise - espace de travail - 1185260001

Autoriser une dépense additionnelle de 379 609,57 \$, taxes incluses, pour l'achat de trois répéteurs, dans le cadre du contrat accordé à la firme AIRBUS DS COMMUNICATIONS CORP. (CG12 0208), majorant ainsi le montant total du contrat de 47 932 964,99 \$ à 48 312 574,56 \$ taxes incluses

*Compétence d'agglomération :* Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.006** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1184922002

Accorder un contrat à « Coupal Brassard Chambly », pour la fourniture de 100 automobiles électriques de marque et modèle Nissan Leaf pour une somme maximale de 3 862 930,05 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-16247 (7 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.007** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Bureau de projet et des services administratifs - 1187897001

Approuver une entente cadre avec le distributeur Westburne pour la fourniture de 270 stations de recharge avec accessoires d'installation pour les véhicules électriques selon les projections 2018-2020 du programme du SGPI - Appel d'offres public 18-16629 (2 soumissionnaires) - (Montant estimé de l'entente: 1 150 342,12 \$, taxes incluses)

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.008** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service des infrastructures\_ voirie et transports , Direction des infrastructures - 1187231015

Accorder, conformément à la loi, un contrat de gré à gré à Hydro-Québec, pour le raccordement de deux cents (200) bornes de recharge sur rue et de vingt (20) de bornes de recharge rapide pour véhicules électriques en 2018 dans le cadre des travaux d'installation de ces bornes, pour la somme maximale de 1 350 000,00 \$ taxes incluses - fournisseur exclusif

**20.009** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service des grands parcs verdissement et du Mont-Royal , Direction gestion des parcs et biodiversité - 1184347002

Accorder un contrat à l'entreprise 9048-3173 Québec inc., pour les services de manutention et de livraison d'arbres et de grilles d'arbres aux divers arrondissements de la Ville d'une durée de 12 mois avec option de prolongation de deux (2) périodes individuelles d'un an, au prix de sa soumission, soit au prix de 125 667,68 \$, taxes incluses, pour la première année et un montant maximal de 384 593,36 \$, taxes incluses, pour trois (3) ans, conformément aux documents d'appel d'offres publics 18-16700 (3 soumissionnaires)

**20.010** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service de la concertation des arrondissements , Direction des travaux publics - SCA - 1184631005

Accorder cinq contrats à la firme Coupes Forexpert inc. pour la fourniture d'un service de déchetage de branches sur place et de collecte de branches provenant du domaine privé pour une période de huit (8) mois, avec une option de prolongation pour 2019 - Dépense maximale totale de 355 928,80 \$ taxes incluses - Appel d'offres public 17-16551 (4 soumissionnaires)

**20.011** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des grands parcs verdissement et du Mont-Royal , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1186688003

Accorder un contrat d'une durée de trois ans (avril 2018 - avril 2021) à Groupe Nicky inc., pour l'entretien général du parc Frédéric-Back, pour une somme maximale de 1 244 663,58 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 18-16735 (2 soumissionnaires) contrat 17-6112

*Compétence d'agglomération :* Annexe du décret - Parc du complexe environnemental Saint-Michel

**20.012** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1187878001

Conclure avec la firme MVC Ocean inc., une entente-cadre d'une durée de trente-six (36) mois, pour la fourniture de services de plongeurs - scaphandriers et de robots pour l'inspection sous-marine des bassins d'eau potable et des conduites - Appel d'offres public 17-16560 (3 soumissionnaires) - Montant estimé : 649 390,74 \$, taxes incluses

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.013** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1187231003

Accorder un contrat à Sanexen services environnementaux inc., pour des travaux de réhabilitation de conduites d'eau secondaires par chemisage sur diverses rues de la Ville de Montréal / Dépense totale de 7 100 312,86 \$ (contrat: 6 960 312,86 \$ + incidences: 140 000,00 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 333711 (2 soumissionnaires)

**20.014** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231095

Accorder un contrat aux Entreprises Canbec construction inc., pour des travaux de voirie dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville (PCPR 2018) / Dépense totale de 4 756 728,69 \$ (contrat: 4 541 728,69 \$ + incidences: 215 000,00 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 405520 (8 soumissionnaires)

**20.015** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231098

Accorder un contrat à Talvi inc., pour des travaux d'égout, de conduites d'eau, de voirie et d'éclairage dans l'avenue Gascon, de la rue Ontario à la rue de Rouen, dans l'arrondissement de Ville-Marie / Dépense totale de 2 847 338,54 \$ (contrat: 2 595 838,54 \$ + incidences: 251 500,00 \$), taxes incluses / Appel d'offres public 335901 (12 soumissionnaires)

**20.016** Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1187526005

Accorder un contrat à Ventilation Manic inc. pour les travaux de mécanique du bâtiment, d'électricité, d'architecture et de structure pour la mise à niveau de la prise d'air extérieure du bâtiment administratif, pour une somme maximale de 496 490,79 \$, taxes incluses - Appel d'offres public SP17078-165024-C (1 soumissionnaire)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.017** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231103

Accorder un contrat à Eurovia Québec construction inc., pour des travaux de voirie dans les arrondissements de Ville-Marie et de Saint-Laurent (PCPR 2018) / Dépense totale de 2 780 754,71 \$ (contrat: 2 629 754,71 \$ + incidences: 151 000,00 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 405515 (9 soumissionnaires)

**20.018** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231100

Accorder un contrat à Clean Water Works Inc., pour des travaux de réhabilitation de conduites d'égout secondaires par chemisage avec cure aux rayons ultraviolets sur diverses rues de la ville de Montréal / Dépense totale de 1 539 444,00 \$ (contrat: 1 474 444,00 \$ + incidences: 65 000,00 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 417622 (6 soumissionnaires)

**20.019** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1187231008

Accorder à Eurovia Québec construction inc., pour des travaux de voirie dans les arrondissements de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et de Rivière-des-Prairies-Pointe-aux-Trembles (PCPR 2018) / Dépense totale de 7 168 230,23 \$ (contrat: 6 849 230,23 \$ + incidences: 319 000,00 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 405518 (8 soumissionnaires)

**20.020** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231101

Accorder un contrat à Insituform Technologies Limited, pour des travaux de réhabilitation de conduites d'égout secondaires par chemisage avec cure aux rayons ultraviolets sur diverses rues de la ville de Montréal. Dépense totale de 2 289 000,00 \$ (contrat: 2 224 000,00 \$ + incidences: 65 000,00 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 417626 (6 soumissionnaires)

**20.021** Contrat de construction

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1185965001

Accorder un contrat à Corporation de construction Germano, pour les travaux de réfection du chalet du parc La Fontaine (0068) - Dépense totale de 4 300 953,85 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 5939 (8 soumissionnaires)

**20.022** Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des transports - 1187091001

Accorder un contrat à Eurovia Québec Grands Projets inc. pour la réalisation de travaux de réparation de diverses structures 2018 - Lot 1 (projet 18-01), pour une somme maximale de 861 162,75 \$, taxes incluses - Appel d'offres public no 428010 (4 soumissionnaires)

**20.023** Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1187526007

Accorder un contrat à La Cie Électrique Britton Ltée pour l'installation de nouveaux relais de protection sur les armoires de commutation à 25kV des groupes motopompes à la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte, pour une somme maximale de 502 439,43\$, taxes incluses - Appel d'offres public SP18006-171246-C (8 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.024** Contrat de construction

CM Service des grands parcs verdissement et du Mont-Royal , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1176688012

Majorer de 86 866,03 \$, taxes incluses, en utilisant les dépenses incidentes déjà autorisées, le montant du contrat 16-6927 accordé à Les Constructions Hydrospec Inc (CM16 1062) pour la remise en état des sentiers et l'installation de mobilier au parc de la Promenade-Bellerive, portant ainsi le montant total du contrat de 1 211 397,88 \$ à 1 298 263,91 \$, taxes incluses

**20.025** Contrat de services professionnels

CG Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1185249001

Conclure deux (2) ententes-cadres de services professionnels avec Les Consultants S.M. inc. pour une somme maximale de 1 692 719,44 \$, taxes incluses, et avec SNC-Lavalin inc. pour une somme maximale de 1 635 519,38 \$, taxes incluses, pour la surveillance de travaux de réfection de structures dont en priorité la réfection des ponts Berri/Sherbrooke et Bonaventure - Appel d'offres public n° 17-16530 (7 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.026** Contrat de services professionnels

CG Service de police de Montréal , Direction des services corporatifs - 1187187001

Conclure une entente-cadre de services professionnels avec la firme Vincent Ergonomie Inc pour des services professionnels d'ergonomie exclusifs au Service de Police de la Ville de Montréal, pour une somme maximale de 605 343, 38 \$, taxes incluses / Appel d'offres public 18-16228 (1 soumissionnaire) / Approuver un projet de convention à cette fin

*Compétence d'agglomération :* Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.027** Contrat de services professionnels

CE Commission des services électriques , Division de la gestion des projets et du développement - 1186850005

Conclure une entente-cadre de services professionnels, d'une durée de 18 mois, avec la firme Transit arpenteurs-géomètres inc. pour des services de surveillance de travaux pour une somme maximale de 286 172.77 \$ taxes incluses, avec une option de prolongation facultative de 18 mois - Appel d'offres public 1661 (8 soumissionnaires) / Approuver un projet de convention à cette fin

**20.028** Contrat de services professionnels

CE Commission des services électriques , Division de la gestion des projets et du développement - 1186850006

Conclure une entente-cadre de services professionnels, d'une durée de 18 mois, avec la firme Groupe ABS inc. pour des services de surveillance de travaux pour la somme maximale de 314 312,91 \$, taxes incluses, avec une option de prolongation facultative de 18 mois / Appel d'offres public 1662 (5 soumissionnaires) / Approuver un projet de convention à cette fin

**20.029** Entente

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1170335003

Approuver le projet d'entente de partenariat pour le déploiement de bornes de recharge rapide (400 V) pour véhicules électriques à intervenir entre Hydro-Québec et la Ville de Montréal pour une période de 10 ans

**20.030** Entente

CM Service des technologies de l'information , Direction Centre d'expertise - espace de travail - 1185243001

Approuver le projet d'entente intermunicipale entre la Ville de Baie d'Urfé et la Ville de Montréal par laquelle la Ville de Baie d'Urfé acquiert, auprès de la Ville de Montréal, des terminaux d'utilisateurs de radiocommunication vocale, pour son service des travaux publics / Autoriser la dépense de 63 099,56 \$, taxes incluses, remboursable par la Ville de Baie d'Urfé

**20.031** L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

**(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)**



### **20.032** Entente

CE Service des infrastructures voirie et transports , Direction des transports - 1182968007

Autoriser des ententes d'une durée de cinq (5) ans renouvelables entre la Ville de Montréal et des propriétaires/gestionnaires de stationnements situés dans le centre-ville (Arrondissement Ville-Marie), pour l'échange de données d'espaces de stationnement pour le nouveau système de jalonnement des stationnements

### **20.033** Immeuble - Aliénation

CE Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction des transactions immobilières et de la sécurité - 1174386004

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville de Montréal vend à Les Habitations Entourages inc., aux fins d'assemblage pour un projet de développement résidentiel, un emplacement désigné et connu comme étant le lot 6 134 815 du cadastre du Québec, dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, d'une superficie de 102,4 m<sup>2</sup>, pour la somme de 34 230 \$, plus les taxes applicables / Fermer et retirer du domaine public ce lot

### **20.034** Immeuble - Location

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction des transactions immobilières et de la sécurité - 1170515004

Approuver un projet de convention par laquelle la Ville prête au Quartier des Spectacles Immobilier (QdSI), à titre gracieux, à des fins commerciales, et ce, rétroactivement au 1er janvier 2018 jusqu'au 31 décembre 2030, un (1) emplacement dans le pavillon multifonctionnel, mieux connu sous le nom de l'Esplanade Clark / Adopter un règlement de fermeture d'une partie de terrain faisant partie de la place publique « Esplanade Clark » et ce, afin de permettre la location d'un emplacement dans le pavillon multifonctionnel

### **20.035** Subvention - Contribution financière

CE Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1181197001

Accorder un soutien financier totalisant 891 000\$ à 42 organismes dans le cadre du Programme de soutien aux festivals et aux événements culturels 2018

### **20.036** Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service des grands parcs verdissement et du Mont-Royal , Direction gestion des parcs et biodiversité - 1184107002

Accorder un soutien financier de 1 027 500 \$ à la Soverdi pour le renforcement de la canopée montréalaise sur les sites privés et institutionnels pour l'année 2018 / Approuver un projet de convention à cette fin

**20.037** Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1183931002

Accorder un soutien financier de 90 542 \$ à l'École des entrepreneurs du Québec pour la mise en œuvre et la réalisation de la seconde édition du Parcours C3 : Culture, Créativité et Croissance / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération* : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.038** Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1185008001

Accorder une contribution financière non récurrente de 15 000 \$ au Quartier de l'innovation pour le Sommet de Montréal sur l'innovation qui se tiendra à Montréal le 23 mai 2018 / Adopter un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération* : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.039** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1180881001

Accorder une contribution financière de 750 000 \$ pour trois ans (2018-2020), soit 250 000 \$ par année, à l'OBNL C2.MTL pour l'organisation de l'événement annuel C2 Montréal afin de contribuer au rayonnement de Montréal dans le domaine du commerce et de la créativité / Approuver une convention à cet effet

*Compétence d'agglomération* : Élément du développement économique qu'est la promotion du territoire de toute municipalité liée, y compris à des fins touristiques, lorsqu'elle est effectuée hors de ce territoire

**20.040** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1187511001

Accorder une contribution financière, maximale, de 1 350 000 \$ à la Fondation du startup de Montréal, pour une durée de 3 ans (2018 à 2020), afin d'appuyer son plan de croissance / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération* : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.041** Subvention - Soutien financier avec convention

CM      Service de la culture - 1181103001

Approuver un projet de convention visant à accorder un soutien financier, au montant de 450 000 \$, à l'organisme Montréal en Histoires pour supporter les coûts d'opération de l'événement Cité Mémoire en 2018 / Autoriser un virement budgétaire de 450 000 \$ en provenance des dépenses générales d'administration vers le budget du Service de la Culture

## 30 – Administration et finances

### 30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de la gestion et de la planification immobilière - 1181195002

Autoriser Édifice 9503 Sherbrooke inc. à entamer des travaux pour la construction d'un bâtiment (Maison de naissance Mercier-Est) sur un terrain appartenant à la Ville de Montréal, lequel est situé au nord de la rue Sherbrooke Est et à l'ouest de la rue Contrecoeur, dans l'arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve, préalablement à la signature d'un acte de vente, le tout selon les termes et conditions prévus à l'autorisation

### 30.002 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

### 30.003 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

### 30.004 Administration - Nomination de membres

CM Service de la culture - 1187726003

Approuver la nomination de madame Anne-Marie Sigouin à titre de membre observateur au conseil d'administration de Pointe-à-Callière, musée d'archéologie et d'histoire de Montréal, pour un mandat renouvelable de deux ans

### 30.005 Administration - Nomination de membres

CG Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1187590001

Nommer à titre de membres du conseil d'administration du Bureau du taxi de Montréal, pour un mandat de 2 ans, M. Éric Alan Caldwell, M. Younes Boukala et Mme Lisa Christensen / Désigner M. Éric Alan Caldwell au poste de président du conseil d'administration

*Compétence d'agglomération :* Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

**30.006** Administration - Nomination de membres

CG Service du développement économique - 1180191001

Nommer les représentants de l'agglomération de Montréal au sein du conseil d'administration de Concertation régionale de Montréal

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est tout centre local de développement

**30.007** Approbation des recommandations des comités et commissions

CM Service du greffe - 1183430001

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission de la présidence du conseil intitulé « L'octroi de l'allocation de transition : des options à considérer - Mandat CM13 0859 »

**30.008** Budget - Taxe / Compte

CE Service des finances , Direction des revenus - 1187017001

Fixer la date de la vente d'immeubles par le greffier pour défaut de paiement de taxes foncières ou de droits sur les mutations

**30.009** Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Service des ressources humaines , Direction santé et mieux-être - 1185073001

Autoriser un virement budgétaire de 1 458 222 \$ pour l'année 2018 en provenance des dépenses contingentes imprévues d'administration vers le Service des ressources humaines pour le financement de huit postes (6 conseillers spécialité, 1 secrétaire d'unité administrative et le rehaussement du poste actuel de responsable corporatif en poste de chef de division) de capsules de formation et d'enquêtes externes au sein de la Direction santé, sécurité et mieux-être du Service des ressources humaines et un ajustement récurrent à la base budgétaire de 1 026 711 \$ pour les années 2019 et subséquentes

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**30.010** Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Direction générale , Direction générale adjointe - Qualité de vie - 1185970001

Autoriser un virement budgétaire totalisant 165 000 \$ pour 2018, en provenance des dépenses contingentes imprévues d'administration, à raison de 41 250 \$ pour chacun des arrondissements suivants : Ahuntsic-Cartierville, LaSalle, Villeray - Saint-Michel - Parc-Extension et Montréal-Nord, pour la réalisation des projets d'agents de liaison en bibliothèque / Un ajustement budgétaire de 220 000 \$ est requis pour 2019 et les années subséquentes

**30.011** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service des grands parcs verdissement et du Mont-Royal , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1186688004

Mandater l'Office de consultation publique de Montréal pour assurer la tenue d'une consultation publique prenant la forme d'activités d'interaction avec le public visant à évaluer le projet pilote de retrait de la circulation de transit pour les véhicules particuliers sur la voie de Camillien-Houde/Remembrance et à établir une vision d'avenir pour ce chemin d'accès au parc du Mont-Royal

## 40 – Réglementation

### 40.001 Ordonnance - Autre sujet

CE Le Sud-Ouest , Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1186748001

Édicter, en vertu de l'article 54 du Règlement sur le contrôle des animaux (16-060, tel que modifié), une ordonnance afin d'autoriser la garde temporaire d'animaux de ferme sur le territoire de l'arrondissement Sud-Ouest dans le cadre d'événements publics

### 40.002 Règlement - Avis de motion et adoption d'un projet de règlement

CG Service des finances , Direction du budget et de la planification financière et fiscale - 1183843001

Adopter le projet de règlement intitulé «Règlement fixant le taux au mètre cube de l'eau en fonction des coûts réels relatifs à l'alimentation en eau potable aux fins de l'établissement de la quote-part pour l'alimentation en eau potable (exercice financier de 2017)»

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

### 40.003 Règlement - Adoption

CM Service de la concertation des arrondissements - 1180005002

Adopter le projet de règlement intitulé «Règlement modifiant le Règlement régissant la cuisine de rue (15-039)» / Adopter le projet de règlement intitulé «Règlement modifiant le règlement sur les tarifs (exercice financier 2018) (18-002)»

### 40.004 Règlement - Adoption

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1180335002

Adopter le projet de règlement intitulé « Règlement modifiant le Règlement relatif au stationnement des véhicules en libre-service (16-054) » et le règlement intitulé « Règlement modifiant le Règlement sur les tarifs (exercice financier 2018) (18-002) »

### 40.005 Règlement - Adoption

CG Service de l'eau , Direction de la gestion stratégique des réseaux d'eau - 1185075002

Adopter le règlement modifiant le Règlement de délégation de l'entretien du réseau principal d'aqueduc et d'égout aux municipalités liées (RCG 05-002)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**40.006** L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

**(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)**

**40.007** Règlement - Emprunt

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1181183001

Adopter un règlement autorisant un emprunt de 2 850 000 \$ afin de financer les travaux de réaménagement de la rue Saint-François-Xavier, entre les rues Saint-Jacques et Saint-Antoine Ouest et des rues Saint-Jacques et Notre-Dame Ouest, entre la place d'Armes et la rue Saint-François-Xavier

**40.008** L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

**(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)**

**40.009** Règlement - Emprunt

CG Service des finances , Direction du budget et de la planification financière et fiscale - 1184348001

Adopter un règlement d'emprunt de 292,3 M\$ pour le versement à l'Autorité régionale de transport métropolitain (ARTM) de contributions municipales spéciales destinées au financement de la part municipale des projets d'investissement dans le cadre du Programme d'aide aux immobilisations en transport en commun de la Société de financement des activités locales du Québec (SOFIL)

*Compétence d'agglomération :* Transport collectif des personnes

**40.010** Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1186213001

Approuver le règlement R-174 autorisant un emprunt de 1 347 795 072 \$ pour financer le projet Acquisition de bus 12 mètres - phase 2

*Compétence d'agglomération :* Transport collectif des personnes

**40.011** Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1186213002

Approuver le règlement R-176 autorisant un emprunt de 5 954 012 \$ pour financer le projet Acquisition de bus électriques 9 mètres

*Compétence d'agglomération :* Transport collectif des personnes



**40.012** Toponymie

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1186767001

Remplacer le générique dans le toponyme parc du Bonheur-d'Occasion par « place » et nommer la place du Bonheur-d'Occasion, dans l'arrondissement du Sud-Ouest

**40.013** Toponymie

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1184426001

Nommer l'avenue de la Gare-de-Triage dans l'arrondissement d'Outremont

**40.014** Toponymie

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1184521001

Nommer le parc Mary-Griffin dans l'arrondissement du Sud-Ouest

**40.015** Urbanisme - Certificat de conformité

CE Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1172622010

Approuver la conformité au Schéma d'aménagement et de développement du règlement RCM-60-PU.1-2017 modifiant le plan d'urbanisme et du règlement RCM-60C-1-2017 modifiant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale de la Cité de Dorval

*Compétence d'agglomération :* Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

## 50 – Ressources humaines

### 50.001 Prêt d'employé

CE      Service de police de Montréal - 1185138001

Approuver le prêt de service de M. Danny Paterson, prêté par la Ville de Saint-Jérôme (avec remboursement), pour occuper le poste d'Inspecteur Chef au titre de Conseiller stratégique au SPVM, pour la période du 3 avril 2018 au 2 avril 2020 et autoriser M. Martin Prud'homme à approuver la convention de prêt

*Compétence d'agglomération* : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

## 60 – Information

### 60.001 Dépôt

CE Ville-Marie , Direction des services administratifs et du greffe - 1180141001

Prendre acte du dépôt du rapport annuel 2017 des dépenses pour l'entretien du parc du Mont-Royal

*Compétence d'agglomération :* Annexe du décret - Parc du Mont-Royal

### 60.002 Dépôt

CM Service du greffe , Bureau de la présidence du conseil - 1184320001

Prendre connaissance du rapport annuel 2017 de Me Marc Lalonde, conseiller à l'éthique et à la déontologie des élu.es et du personnel de cabinet de la Ville de Montréal

### 60.003 Dépôt

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1187855002

Déposer le bilan annuel 2017 de la qualité de l'eau potable de 16 réseaux de distribution desservis par les usines de production d'eau potable Atwater, Charles-J.- Des Bailleurs, Pointe-Claire, Pierrefonds, Lachine et Dorval, en vertu du Règlement sur la qualité de l'eau potable

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

### 60.004 Dépôt

CG Service de l'eau , Direction de la gestion stratégique des réseaux d'eau - 1185075001

Déposer le bilan annuel consolidé 2017 faisant état des activités d'entretien déléguées d'aqueduc et d'égout en vertu du règlement du conseil d'agglomération sur la délégation de l'entretien du réseau principal d'aqueduc et d'égout aux municipalités liées (RCG 05-002)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

### 60.005 Dépôt

CM Service du greffe , Bureau de la présidence du conseil - 1187600001

Prendre connaissance des règlements débattus et adoptés par le Jeune Conseil de Montréal (JCM) à l'occasion de la 31e simulation tenue du 19 au 21 janvier 2018

## 70 – Autres sujets

**70.001** Levée de la séance

CE Direction générale . Cabinet du directeur général

Levée de la séance